



重慶長安民生物流股份有限公司
Changan Minsheng APLL Logistics Co., Ltd.*

(在中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號: 08217)

2012年第二季度業績公告

香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）創業板（「創業板」）的特色

創業板的定位，乃為相比起其他在本交易所上市的公司帶有較高投資風險的公司提供一個上市的市場。有意投資的人士應瞭解投資於該等公司的潛在風險，並應經過審慎周詳的考慮後方作出投資決定。創業板的較高風險及其它特色表示創業板較適合專業及其它老練投資者。

由於創業板上市公司新興的性質所然，在創業板買賣的證券可能會較於主板買賣之證券承受較大的市場波動風險，同時無法保證在創業板買賣的證券會有高流通量的市場。

香港交易及結算所有限公司及聯交所對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

本公告的資料乃遵照《香港聯合交易所有限公司的創業板證券上市規則》（「創業板上市規則」）而刊載，旨在提供有關重慶長安民生物流股份有限公司（「本公司」）的資料；本公司的董事就本公告的資料共同及個別地承擔全部責任。各董事在作出一切合理查詢後，確認就其所知及所信，本公告所載資料在各重要方面均屬準確完備，沒有誤導或欺詐成份，且並無遺漏任何事項，足以令本公告或其所載任何陳述產生誤導。

摘要

- 於截至2012年6月30日止6個月期間，本集團未經審計之收入約為人民幣1,656,921千元，較2011年同期增長約0.46%。
- 於截至2012年6月30日止6個月期間，未經審計之本公司權益持有人應占盈利約為人民幣84,002千元，較2011年同期下降約43.70%。
- 於截至2012年6月30日止6個月期間，未經審計之每股基本盈利為人民幣0.52元（2011年同期：人民幣0.92元）。
- 董事會建議不派發截至2012年6月30日止6個月期間之中期股息。

半年度業績（未經審計）

本公司之董事會（「董事會」）欣然宣佈本公司及其子公司（以下合稱「本集團」）截至2012年6月30日止6個月期間之未經審計之綜合業績：

簡明合併資產負債表

		2012年 6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年 12月31日 (經審計) 人民幣千元
資產			
非流動資產			
不動產、工廠及設備	5	261,228	264,560
土地租賃	6	142,208	143,883
無形資產		8,874	9,547
聯營投資	7	21,757	21,836
遞延所得稅資產		11,537	12,595
非流動資產合計		<u>445,604</u>	<u>452,421</u>
流動資產			
存貨		7,000	3,988
應收賬款	8	228,872	193,056
預付款和其他應收款		72,654	21,647
應收關聯方	9	976,949	632,860
受限制之現金		650	850
現金及現金等價物		392,483	489,317
流動資產合計		<u>1,678,608</u>	<u>1,341,718</u>
總資產合計		<u>2,124,212</u>	<u>1,794,139</u>

		2012年 6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年 12月31日 (經審計) 人民幣千元
權益			
歸屬於本公司權益持有者			
股本	10	162,064	162,064
其他儲備	11	161,017	161,017
保留盈餘	11		
- 擬派末期股息		-	25,930
- 其他		748,094	664,092
		<u>82,949</u>	<u>106,009</u>
非控制性權益			
		<u>82,949</u>	<u>106,009</u>
總權益合計		<u>1,154,124</u>	<u>1,119,112</u>
負債			
非流動負債			
遞延所得稅負債		722	995
遞延收益		2,362	3,657
		<u>3,084</u>	<u>4,652</u>
非流動負債合計		<u>3,084</u>	<u>4,652</u>
流動負債			
應付賬款及其他應付款	12	817,982	544,931
應付關聯方	13	115,554	112,111
應付股利		25,930	-
當期所得稅負債		7,538	13,333
		<u>967,004</u>	<u>670,375</u>
流動負債合計		<u>967,004</u>	<u>670,375</u>
總負債合計		<u>970,088</u>	<u>675,027</u>
負債及權益合計		<u>2,124,212</u>	<u>1,794,139</u>
流動資產淨值		<u>711,604</u>	<u>671,343</u>
總資產減流動負債		<u>1,157,208</u>	<u>1,123,764</u>

簡明合併綜合收益表

	附註	截至 6 月 30 日止 6 個月期間		截至 6 月 30 日止 3 個月期間	
		2012 (未經審計) 人民幣千元	2011 (未經審計) 人民幣千元	2012 (未經審計) 人民幣千元	2011 (未經審計) 人民幣千元
收入	14	1,656,921	1,649,369	909,659	810,224
銷售成本		(1,457,309)	(1,362,046)	(805,481)	(632,413)
毛利		199,612	287,323	104,178	177,811
其他收益		4,283	1,849	3,193	350
分銷成本		(47,876)	(44,393)	(25,695)	(25,698)
行政費用		(27,180)	(38,685)	(14,170)	(25,215)
經營利潤		128,839	206,094	67,506	127,248
財務收益		3,360	1,893	2,154	1,176
財務費用	15	38	(678)	78	(169)
財務收益, 淨額		3,398	1,215	2,232	1,007
享有聯營利潤的份額		(79)	1,066	1,156	568
除所得稅前利潤	16	132,158	208,375	70,894	128,823
所得稅費用	17	(32,016)	(51,677)	(18,984)	(32,105)
期間利潤		100,142	156,698	51,910	96,718
歸屬於:					
本公司權益持有者		84,002	149,206	43,063	94,662
非控制性權益		16,140	7,492	8,847	2,056
		100,142	156,698	51,910	96,718
期間其他綜合收益		-	-	-	-
期間綜合收益		100,142	156,698	51,910	96,718
歸屬於:					
本公司權益持有者		84,002	149,206	43,063	94,662
非控制性權益		16,140	7,492	8,847	2,056
		100,142	156,698	51,910	96,718
期間內本公司權益持有者 應占利潤的每股盈利	18	人民幣 0.52 元	人民幣 0.92 元	人民幣 0.27 元	人民幣 0.58 元
—基本和攤薄					
中期股息		-	-	-	-

簡明合併權益變動表

	未經審計				
	本公司權益持有人應占			非控制性權益	權益總計
	股本 人民幣千元	其他儲備 人民幣千元	保留盈餘 人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元
2011年1月1日結餘	162,064	141,061	484,160	89,153	876,438
綜合收益					
本期盈利	-	-	149,206	7,492	156,698
與權益持有者的交易					
現金股利	-	-	(24,310)	(19,600)	(43,910)
2011年6月30日結餘	<u>162,064</u>	<u>141,061</u>	<u>609,056</u>	<u>77,045</u>	<u>989,226</u>
2012年1月1日結餘	162,064	161,017	690,022	106,009	1,119,112
綜合收益					
本期盈利	-	-	84,002	16,140	100,142
與權益持有者的交易					
現金股利	-	-	(25,930)	(39,200)	(65,130)
2012年6月30日結餘	<u>162,064</u>	<u>161,017</u>	<u>748,094</u>	<u>82,949</u>	<u>1,154,124</u>

簡明合併現金流量表

	截至 6 月 30 日止 6 個月期間	
	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元
經營活動的現金流量		
經營產生/(使用)的現金	7,106	(78,878)
已付所得稅	(37,370)	(51,260)
經營活動使用的淨現金	<u>(30,264)</u>	<u>(130,138)</u>
投資活動的現金流量		
購置不動產、工廠及設備和無形資產	(30,885)	(33,771)
土地租賃的增加	-	(701)
處置不動產、工廠及設備所得款	106	183
已收利息	3,360	1,893
投資活動所用淨現金	<u>(27,419)</u>	<u>(32,396)</u>
融資活動的現金流量		
向公司股東及非控制性權益支付股利	(39,200)	-
融資活動所用淨現金	<u>(39,200)</u>	<u>-</u>
現金及現金等價物淨減少	(96,883)	(162,534)
期初現金及現金等價物	489,317	441,532
現金匯兌收益/(損失)	49	(121)
期終現金及現金等價物	<u><u>392,483</u></u>	<u><u>278,877</u></u>

附註：

1、 基本資訊

本公司原名「重慶長安民生物流有限責任公司」，是一家於2001年8月27日在中華人民共和國（“中國”）境內成立的有限責任公司。於2002年，本公司變更為一家中外合資企業。於2004年12月31日，本公司改制為一家股份有限公司，並更名為重慶長安民生物流股份有限公司。

於2007年6月5日，本公司之英文名稱修改為 “Changan Minsheng APLL Logistics Co., Ltd.”。

本公司的註冊地址為重慶市渝北區鴛鴦鎮涼井村。

本公司的H股股票從2006年2月起在聯交所創業板掛牌上市交易。

本綜合財務報表未經審計。

2、 呈列基準

截至2012年6月30日止半年度的簡明綜合中期財務資料已根據香港會計準則34 “中期財務報告” 編制。本中期簡明財務報告應與截至2011年12月31日止年度的年度財務報表一併閱讀，該財務報表是根據香港財務報告準則編制的。

3、 主要會計政策

財務資料乃根據歷史成本基準而編制。

於中期財務數據中使用之會計政策乃與本公司截至2011年12月31日止年度綜合財務報表所採用之會計政策貫徹一致。

本集團已採納於2012年1月1日或之後開始的會計期間生效之新或經修訂之香港財務報告準則、修訂準則及詮釋。採納此等新或經修訂之準則、修訂準則及詮釋對本簡明綜合中期財務數據並無帶來重大影響，亦不會對本集團之會計政策造成重大變動。

4、 分部資訊

管理層已根據經每月總經理辦公會審議並用於制訂策略性決策的報告厘定經營分部。

總經理辦公會僅從服務角度研究業務狀況。由於所有服務的提供均位於中國，因此作為一個擁有近似風險和回報水準的地理分部。

報告經營分部的收入主要來自提供汽車商品運輸和供應鏈管理服務以及非汽車商品運輸服務。

其他服務包括銷售包裝物產品以及分裝輪胎的收入。此等業務的業績將統一包含在“所有其他分部” 欄內。

總經理辦公會根據經調整利潤的一項計量措施評估經營分部的表現。此項計量基準不包括經營分部其他收入和行政費用的影響。該項計量措施亦不包括固定資產折舊、土地使用權和無形資產攤銷的影響，這些開支並無分配至分部，因為此類型活動是由負責管理本集團長期資產投資的中央司庫部所推動。

截至2012年6月30日，向總經理辦公會提供有關報告分部的分部資料如下：

	汽車商品運輸和 供應鏈管理服務 (未經審計) 人民幣千元	非汽車商品運輸 (未經審計) 人民幣千元	所有其他分部 (未經審計) 人民幣千元	合計 (未經審計) 人民幣千元
分部收入	1,516,311	39,232	101,378	1,656,921
分部間收入	-	-	-	-
來自外部客戶的收入	<u>1,516,311</u>	<u>39,232</u>	<u>101,378</u>	<u>1,656,921</u>
經調整營業利潤	<u>182,516</u>	<u>6,040</u>	<u>(6,905)</u>	<u>181,651</u>
總資產	<u>975,898</u>	<u>13,015</u>	<u>71,782</u>	<u>1,060,695</u>

截至2011年6月30日，向總經理辦公會提供有關報告分部的分部資料如下：

	汽車商品運輸和 供應鏈管理服務 (未經審計) 人民幣千元	非汽車商品運輸 (未經審計) 人民幣千元	所有其他分部 (未經審計) 人民幣千元	合計 (未經審計) 人民幣千元
分部收入	1,535,326	76,528	37,515	1,649,369
分部間收入	-	-	-	-
來自外部客戶的收入	<u>1,535,326</u>	<u>76,528</u>	<u>37,515</u>	<u>1,649,369</u>
經調整營業利潤	<u>242,674</u>	<u>14,928</u>	<u>7,571</u>	<u>265,173</u>
總資產	<u>595,717</u>	<u>40,827</u>	<u>5,183</u>	<u>641,727</u>

分部之間的銷售並不產生任何淨利。向總經理辦公會報告的外部收入按與利潤表內的收入貫徹的方式計量。

經調整利潤與除稅前利潤的調節如下：

	截至 6 月 30 日止 6 個月期間	
	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元
報告分部的經調整營業利潤	188,556	257,602
其他分部的經調整營業利潤	(6,905)	7,571
總分部	181,651	265,173
包含在銷售和分銷成本中的折舊和攤銷	(29,915)	(22,443)
其他收益	4,283	1,849
行政費用	(27,180)	(38,685)
財務收益 - 淨額	3,398	1,415
享受聯營利潤的份額	(79)	1,066
除所得稅前利潤	132,158	208,375

報告分部的資產與總資產調節如下：

	2012 年 6 月 30 日 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 12 月 31 日 (經審計) 人民幣千元
報告分部的分部資產	988,913	623,158
其他分部資產	71,782	8,976
報告分部資產總計	1,060,695	632,134
未分配：		
不動產、工廠及設備	261,228	264,560
土地租賃	142,208	143,883
無形資產	8,874	9,547
對聯營公司的投資	21,757	21,836
遞延所得稅資產	11,537	12,595
其他流動資產	617,913	709,584
資產負債表內的總資產	2,124,212	1,794,139

該主體歸屬於中國。其所有來自外部客戶的收入來自中國。所有非流動資產總額均位於中國（沒有金融工具、職工福利資產和基於保險合同的權利）。

截至 2012 年 6 月 30 日止 6 個月期間，來自三家外部客戶的收入分別約為人民幣 661,961,000 元，人民幣 369,248,000 元和人民幣 140,943,000 元（截至 2011 年 6 月 30 日止 6 個月期間：分別約為人民幣 536,056,000 元，人民幣 492,827,000 元和人民幣 159,482,000 元）。這些收入均來自於汽車商品運輸和供應鏈管理服務分部以及其他分部。

5、 不動產、工廠及設備

於 2012 年 6 月 30 日，本集團之不動產、工廠及設備之原值為人民幣 455,639,000 元，淨值為人民幣 261,228,000 元。

於本報告期，本集團之不動產、工廠及設備原值變動情況如下：

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元	於本報告期 內增減變動 人民幣千元
樓宇	256,047	255,618	429
機器設備	34,336	34,564	(228)
辦公設備	23,369	20,591	2,778
運輸工具	135,044	117,088	17,956
在建工程	6,843	-	6,843
合計	<u>455,639</u>	<u>427,861</u>	<u>27,778</u>

6、 土地租賃

於報告期內，本集團未動用人民幣支付土地使用權租賃款(2011年同期：人民幣701,000元)。於2012年6月30日，本集團之土地租賃淨值約為人民幣142,208,000元(2011年12月31日：人民幣143,883,000元)。

7、 聯營投資

截至2012年6月30日止，本公司在其主要聯營公司（非上市）的權益如下：

名稱	註冊資本 人民幣千元	地點	資產 人民幣千元	負債 人民幣千元	收益 人民幣千元	盈利 人民幣千元	持有的權益
武漢長安民福通物流有限公司 （「武漢民福通」）	10,000	中國武漢	9,193	1,363	1,708	311	31%
重慶特銳運輸服務有限公司 （「重慶特銳」）	20,000	中國重慶	38,383	24,456	32,103	(390)	45%

8、 應收賬款

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
應收賬款(附註(a))	144,112	118,053
減：應收賬款減值撥備	<u>(10,859)</u>	<u>(10,872)</u>
應收賬款-淨額	133,253	107,181
應收票據(附註(b))	<u>95,619</u>	<u>85,875</u>

228,872193,056

附註(a):

本集團給予客戶之賬期為由貨到收訖至90天不等。於2012年6月30日之應收賬款賬齡分析如下:

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
0到90天	95,349	86,939
91到180天	27,830	8,041
181天到365天	8,279	14,792
1年以上	12,654	8,281
	<u>144,112</u>	<u>118,053</u>

附註(b):

於2012年6月30日之應收票據賬齡分析如下:

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
0到180天	<u>95,619</u>	<u>85,875</u>

9、應收關聯方

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
提供服務產生之餘額(附註(a))	965,568	622,217
減:應收關聯方款項減值撥備	(1,076)	(1,076)
提供服務產生之淨額	<u>964,492</u>	<u>621,141</u>
服務品質保證金餘額	8,660	8,542
為運輸服務預付的款項	1,290	2,242
其他應收款項	<u>2,507</u>	<u>935</u>
合計	<u>976,949</u>	<u>632,860</u>

附註(a):

本集團給予關聯方之賬期為由貨到收訖至90天不等。於2012年6月30日因提供服務產生之應收關聯方款項的賬齡分析如下:

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
0 到 90 天	923,392	594,655
91 到 180 天	39,601	18,712
181 天到 365 天	1,515	6,968
1 年以上	1,060	1,882
合計	<u>965,568</u>	<u>622,217</u>

10、 股本

	2012年6月30日 (未經審計)		2011年12月31日 (經審計)	
	股份數目 股	股份面值 人民幣元	股份數目 股	股份面值 人民幣元
註冊資本	<u>162,064,000</u>	<u>162,064,000</u>	<u>162,064,000</u>	<u>162,064,000</u>
已發行並已繳足之股本				
– 內資股(含非H股外資股), 每股面值人民幣1元	<u>107,064,000</u>	<u>107,064,000</u>	<u>107,064,000</u>	<u>107,064,000</u>
– H股, 每股面值人民幣1元	<u>55,000,000</u>	<u>55,000,000</u>	<u>55,000,000</u>	<u>55,000,000</u>

11、 儲備和保留盈餘

	資本公積 人民幣千元	法定盈餘公積金 人民幣千元	任意盈餘公積金 人民幣千元	保留盈餘 人民幣千元	合計 人民幣千元
於2011年1月1日(經審計)	75,150	61,076	4,835	484,160	625,221
本年盈利(經審計)	-	-	-	250,128	250,128
現金股利	-	-	-	(24,310)	(24,310)
撥入儲備	-	19,956	-	(19,956)	-
於2011年12月31日(經審計)	75,150	81,032	4,835	690,022	851,039
本期盈利(未經審計)	-	-	-	40,939	40,939
於2012年3月31日(未經審計)	75,150	81,032	4,835	730,961	891,978
本期盈利(未經審計)	-	-	-	43,063	43,063
現金股利	-	-	-	(25,930)	(25,930)
於2012年6月30日(未經審計)	<u>75,150</u>	<u>81,032</u>	<u>4,835</u>	<u>748,094</u>	<u>909,111</u>

12、應付賬款及其他應付款

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
應付賬款(附註(a))	660,038	353,345
應付票據(附註(a))	20,302	17,100
其他應付款	111,608	157,286
預收客戶款項	1,360	901
其他稅金	24,674	16,299
合計	<u>817,982</u>	<u>544,931</u>

附註(a):

於2012年6月30日之應付賬款及應付票據賬齡分析如下:

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
0到90天	659,821	351,460
91到180天	11,208	17,967
181天到365天	8,764	12
1年以上	547	1,006
合計	<u>680,340</u>	<u>370,445</u>

13、應付關聯方

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
向關聯方採購運輸服務之款項	103,266	102,899
向關聯方採購建築勞務之款項	6,940	6,940
因提供服務預收的款項	-	61
其他應付款項	5,348	2,211
合計	<u>115,554</u>	<u>112,111</u>

於2012年6月30日應付關聯方賬款的賬齡分析如下：

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
0 到 90 天	106,107	108,177
91 到 180 天	362	101
181 天到 365 天	6,330	80
1 年以上	2,755	3,753
合計	<u>115,554</u>	<u>112,111</u>

14、 收入

本集團之主要業務為提供整車運輸服務，汽車原材料及零部件供應鏈管理服務和非汽車商品的運輸服務。於截至2012年6月30日止6個月期間已確認收入如下：

	截至 6 月 30 日止 6 個月期間		截至 6 月 30 日止 3 個月期間	
	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元
整車運輸	1,047,654	1,139,465	527,608	612,929
汽車原材料及零件 的供應鏈管理	468,657	395,861	269,439	131,775
非汽車商品運輸	39,232	76,528	21,540	34,554
其他	101,378	37,515	91,072	30,966
總計	<u>1,656,921</u>	<u>1,649,369</u>	<u>909,659</u>	<u>810,224</u>

15、 財務費用

	截至 6 月 30 日止 6 個月期間		截至 6 月 30 日止 3 個月期間	
	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元	2012 年 (未經審計) 人民幣千元	2011 年 (未經審計) 人民幣千元
淨匯兌(收益)/損失	(70)	477	(95)	149
其他	32	201	17	20
合計	<u>(38)</u>	<u>678</u>	<u>(78)</u>	<u>169</u>

於2012年6月30日，本集團無銀行借款。

16、 除所得稅前利潤

截至2012年6月30日止6個月期間，除所得稅前利潤已扣除以下項目：

	截至6月30日止6個月期間		截至6月30日止3個月期間	
	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元
折舊和攤銷	30,037	24,304	14,844	14,272
員工福利	<u>157,265</u>	<u>146,397</u>	<u>92,970</u>	<u>74,011</u>

17、 所得稅費用

	截至6月30日止6個月期間		截至6月30日止3個月期間	
	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元
當期所得稅費用	31,231	52,685	18,199	28,143
遞延所得稅	<u>785</u>	<u>(1,008)</u>	<u>785</u>	<u>3,962</u>
合計	<u>32,016</u>	<u>51,677</u>	<u>18,984</u>	<u>32,105</u>

本公司及其子公司有關適用稅率和實際稅率如下：

	截至6月30日止6個月期間	
	2012年 所得稅率	2011年 所得稅率
本公司	15.0%	25.0%
重慶長安民生博宇運輸有限公司（「重慶博宇」）	15.0%	25.0%
南京長安民生住久物流有限公司（「南京住久」）	25.0%	25.0%
重慶長安民生福集保稅物流有限公司（「重慶福集」）	25.0%	25.0%
重慶長安民生鼎捷物流有限公司（「重慶鼎捷」）	25.0%	25.0%
重慶長安民生福永物流有限公司（「重慶福永」）	25.0%	25.0%

依據2011年7月27日中國財政部、海關總署及國家稅務總局聯合發佈之財稅（2011）58號文規定，作為西部地區鼓勵類產業企業，本公司與子公司重慶博宇企業所得稅稅率自2011年至2020年為15%。截至2012年6月30日止6個月期間以及上一年相同期間，本公司的全資子公司重慶福集及重慶福永的適用企業所得稅稅率均為25%。

截至2012年6月30日止6個月期間以及上一年相同期間，本公司的子公司南京住久的適用

企業所得稅稅率均為25%（於2012年6月30日，本公司持有南京住久51%的股權，北京長久物流股份有限公司（「長久」）持有南京住久24%的股權、日本住友商事株式會社（「住友」）持有南京住久25%的股權）。

截至2012年6月30日止6個月期間以及上一年相同期間，本公司的子公司重慶鼎捷的適用企業所得稅稅率均為25%（於2012年6月30日，本公司持有重慶鼎捷95%的股權，重慶大江臻悅倉儲有限公司持有重慶鼎捷2%的股權，重慶威泰經貿有限公司持有重慶鼎捷2%的股權及重慶鈴鑫倉儲有限公司持有重慶鼎捷1%的股權）。

由於本集團於截至2012年6月30日止6個月期間無產生或來自於香港的應課稅收入，故沒有計提香港所得稅（2011年同期：無）。

本集團就稅前利潤的稅項，與採用合併主體利潤適用的加權平均稅率而應產生之理論稅額的差額如下：

	截至6月30日止6個月期間		截至6月30日止3個月期間	
	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元
稅前利潤	132,158	208,375	70,894	128,823
按集團加權平均稅率計算之所得稅	24,883	52,130	12,036	32,434
計算應納稅所得時不得扣除之費用	168	4	168	4
享有聯營公司利潤的份額	12	(266)	(173)	(142)
其他	6,953	(191)	6,953	(191)
所得稅費用	32,016	51,677	18,984	32,105

截至2012年6月30日止6個月期間加權平均適用所得稅率為18.83%(2011年同期：25.02%)。

18、每股盈利

每股基本盈利系按本公司權益持有人應占本集團利潤除以於截至2012年6月30日止6個月期間或3個月期間已發行股份之加權平均數計算。

	截至6月30日止6個月期間		截至6月30日止3個月期間	
	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元	2012年 (未經審計) 人民幣千元	2011年 (未經審計) 人民幣千元
本公司權益持有者應占本集團之盈利	84,002	149,206	43,063	94,662
已發行股份之加權平均股數(千股)	<u>162,064</u>	<u>162,064</u>	<u>162,064</u>	<u>162,064</u>
每股基本盈利 (每股人民幣元)#	<u>0.52</u>	<u>0.92</u>	<u>0.27</u>	<u>0.58</u>

#每股攤薄盈利與每股基本盈利相等是因為不存在造成攤薄的潛在金融工具。

19、本集團承諾事項

(a) 資本承諾

於2012年6月30日，本集團仍未產生的資本開支如下：

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
不動產、工廠及設備 已簽約但未撥備	<u>10,020</u>	<u>-</u>
合計	<u>10,020</u>	<u>-</u>

(b) 經營租賃承諾

不可撤銷的辦公室和配送中心經營租賃之未來最低租金開支列示如下：

	2012年6月30日 (未經審計) 人民幣千元	2011年12月31日 (經審計) 人民幣千元
1年內	6,295	9,191
第2年至第5年	<u>1,769</u>	<u>4,083</u>
合計	<u>8,064</u>	<u>13,274</u>

20、匯率風險

本集團的以外幣作出的交易量有限，因此對本集團目前的影響不大。

21、報告期后事項

於2012年6月11日，本公司及住友與長久簽署了南京住久股權轉讓協議。該股權轉讓協議已於2012年7月13日獲得中國政府機關批准。本公司將按協議約定支付股權轉讓價款。詳細支付條款請參見本公司於2012年6月11日刊發的公告。

中期股息

董事會建議不派發截至2012年6月30日止6個月期間之中期股息（2011年同期：無）。

本公司股東已於2012年6月26日召開之股東周年大會上批准派發2011年度之末期股息每股人民幣0.16元（含稅）。末期股息預期約於2012年9月30日之前派付。

管理層討論分析

業務回顧

2012年上半年，在中國宏觀經濟增速放緩的背景下，中國汽車產銷同比呈低速增長態勢。據中國汽車工業協會統計，2012年上半年，中國汽車產銷量分別約為952.92萬輛和959.81萬輛，同比分別增長約為4.1%和2.9%。截至2012年6月30日止6個月期間，本集團之主要客戶重慶長安汽車股份有限公司（「長安汽車」）的汽車產銷量分別為86.40萬輛和88.70萬輛，同比分別下降約4.73%和約4.15%。截至2012年6月30日止6個月期間，本集團錄得收入為人民幣1,656,921千元，與去年同期水平相當（同比增長約為0.46%）。截至2012年6月30日止6個月期間，有關整車運輸、汽車原材料及零部件供應鏈管理所獲得的收入，分別占本集團總收入約63.23%和28.28%（截至2011年6月30日止6個月期間：分別約為69.08%和24.00%）。收入的分析詳情載於本公告「簡明合併綜合收益表」附註14。

於截至2012年6月30日止6個月期間，國內汽車市場低速增長。受到國內汽車市場競爭加劇、物流服務價格下滑、包括人力成本在內的物流操作成本增加等不利因素的影響，本集團毛利率和淨利率均呈現下降趨勢，分別為12.05%（去年同期：17.42%）和6.04%（去年同期：9.50%）。本公司股東應占本集團盈利由截至2011年6月30日止6個月期間約人民幣149,206,000元下降至2012年6月30日止6個月期間約人民幣84,002,000元，下降約43.70%。

財務回顧

流動資金及財政資源

本集團維持良好之財務狀況。於本報告期間，本集團之資金主要來自日常業務所得之資金。

於2012年6月30日，本集團之現金及銀行存款結餘合共約為人民幣392,483,000元（2011年12月31日：人民幣489,317,000元）。於2012年6月30日，本集團之資產總值約為人民幣2,124,212,000元（2011年12月31日：人民幣1,794,139,000元），資金來源流動負債約人民幣967,004,000元（2011年12月31日：人民幣670,375,000元），非流動負債人民幣3,084,000元（2011年12月31日：人民幣4,652,000元），除非控制性權益外之股東權益約人民幣1,071,105,000元（2011年12月31日：人民幣1,013,103,000元）及非控制性權益人民幣82,949,000元（2011年12月31日：人民幣106,009,000元）。

資本架構

截至2012年6月30日止6個月期間，本公司股本並無變動。

資本與負債比率

於2012年6月30日，本集團資產負債比率(即總負債與總資產的百分比)約為45.67%(2011年12月31日：37.62%)。本集團之負債總額與權益總額比率約為0.84：1(2011年12月31日：0.60：1)。

匯率波動風險

本集團的外幣交易量有限，對本集團目前的影響不大。

員工及薪酬政策

於2012年6月30日，本集團雇用6,340名員工(2011年12月31日：5,925名員工，其中本公司4,799名員工)，員工之薪金由公司根據本公司董事會和薪酬委員會批准的薪酬體系並依照國家有關政策確定，員工的收入水準與公司的經濟效益相聯繫，員工福利包括養老保險、醫療保險、失業保險、工傷保險及住房公積金。

展望

下半年，我國經濟發展仍面臨著較為複雜嚴峻的國內外環境。從國際上看，國際貿易增速回落，國際金融市場急劇震盪，歐債危機不斷加劇；從國內來看，國內市場需求不振，房地產調控仍將持續。上述國內外不利因素將會給中國下半年的經濟發展帶來不確定性，短期內總體發展環境難有較大的改觀；並且隨著中國經濟進一步對外開放以及物流產業不斷發展，本公司預期未來中國的汽車物流市場將會充滿挑戰，競爭日趨激烈。這些因素將對本集團的運營和盈利帶來不利影響。於2012年下半年，雖然面對汽車行業發展放緩及汽車物流市場的激烈競爭等不利因素，本集團將繼續通過“管理、運營、服務”三大品質提升以增強核心競爭力，將持續開展“全面成本風暴工程”和“全面風險管控工程”以提升盈利能力。

企業管治

於本報告期間，本公司一直遵守聯交所創業板上市規則附錄十五所載（《企業管治守則》及《企業管治報告》）的守則條文。

董事的證券交易

本公司已採納一套不遜於創業板上市規則第5.48條至5.67條規定的董事進行證券交易的行為守則（「守則」）。此外，經本公司向全體董事、監事作出查詢後，本公司所有董事及監事均已確認一致遵守該守則。

董事會

本公司第三屆董事會現任董事有14名，其中5名執行董事、6名非執行董事、3名獨立非執行董事。董事會認為，本公司9名非執行董事和獨立非執行董事人數能與董事會執行董事人數保持一個合理的平衡，能為本公司及股東的利益提出保障。本公司9名非執行董事和獨立非執行董事透過提供富有建設性的意見，對制定本公司政策盡其職責。本公司現任董事中盧國紀先生與盧曉鐘先生是父子關係，除此之外，董事會成員之間沒有任何家屬或重大關係。本公司已聘請3名獨立非執行董事，其中至少一名具備適當的專業資格和會計相關的財務管理專長。本公司認為每位獨立非執行董事均符合創業板上市規則第5.09條所列出之每項關於獨立性的指引。每位獨立非執行董事在任均未超過9年。

董事長及總經理

本公司董事長為張倫剛先生，總經理為朱明輝先生。董事長主要職責負責制定發展戰略和業務戰略，總經理則負責本公司之日常經營。董事長負責領導董事會，確保董事會有效運作。董事長鼓勵所有董事包括獨立非執行董事全力投入董事會及其下屬的三個委員會工作。

審核委員會

本公司已根據創業板上市規則第5.28條之規定及香港會計師公會編撰之「成立審核委員會指引」成立審核委員會，並遵照創業板上市規則第5.29條之規定書面列明其職權及職責。其主要職責為審閱並監察本公司之財務彙報程式及內部控制制度。本公司於2012年3月29日在聯交所網站和公司網站同時刊發了“審核委員會的職權範圍及運作模式”。

審核委員會現由獨立非執行董事彭啟發先生、張鐵沁先生及潘昭國先生組成，其中委員會主席彭啟發先生具備合適的專業資格和財務經驗。

截至本公告日，審核委員會已在2012年舉行了四次會議：

於2012年3月13日舉行的審核委員會會議審閱及討論本集團截至2011年12月31日止年度之業績、財務報表、主要會計政策及內部審計事項，並聽取了核數師對本公司之意見，同意該等報告的內容。

於2012年4月10日審核委員會就公司外聘核數師的議案進行了審議，並同意有關建議。

於2012年5月3日舉行的審核委員會會議對截至2012年3月31日止3個月的本集團未經審核第一季度業績報告進行了審閱，同意該報告的內容。

於2012年7月25日舉行的審核委員會會議對截至2012年6月30日止6個月的本集團未經審核中期業績報告進行了審閱，同意該報告的內容。

薪酬委員會

本公司已根據創業板上市規則5.34條之規定成立薪酬委員會，並遵照創業板上市規則第5.35條之規定書面列明其職權及職責。其主要職責是就本公司董事及高級管理人員的整體薪酬政策及架構等向董事會提出建議。本公司於2012年3月29日在聯交所網站和公司網站同時刊發了“薪酬委員會的職權範圍及運作模式”。

薪酬委員會現有成員5人，主席為彭啟發先生，其他成員為張倫剛先生、William K Villalon先生、張鐵沁先生及潘昭國先生。薪酬委員會大部分成員為公司的獨立非執行董事，而主席彭啟發先生為本公司獨立非執行董事。

提名委員會

本公司已根據創業板上市規則有關規定成立提名委員會，並書面列明其職權及職責。提名委員會主要負責包括不斷檢討董事會的架構及組成，提高公司的企業管治水平，以及對公司獨立董事的獨立性進行評核。本公司於2012年3月29日在聯交所網站和公司網站同時刊發了“提名委員會的職權範圍及運作模式”。

提名委員會現有成員5名，主席為張倫剛先生，其他成員為劉敏儀女士、彭啟發先生、張鐵沁先生及潘昭國先生。提名委員會大部分成員為公司的獨立非執行董事，而主席張倫剛先生為本公司董事長。

其他資料

董事及最高行政人員於本公司及相聯法團中的股份、相關股份及債權證中擁有之權益及淡倉

於2012年6月30日，董事、最高行政人員及監事概無於本公司及其相聯法團（定義見證券及期貨條例第XV部）的股份、相關股份或債權證中，擁有(a) 根據證券及期貨條例第XV部第7及8分部須知會本公司及聯交所的權益及淡倉（包括根據證券及期貨條例有關條文董事及監事被視作或當作擁有的權益或淡倉）；或(b) 根據證券及期貨條例第352條的規定須存置的登記冊所記錄的權益及淡倉；或(c) 根據創業板上市規則第5.46條至第5.67條的規定，須知會本公司及聯交所的權益及淡倉。

於2012年6月30日，董事、最高行政人員及監事並無實益擁有本集團任何成員公司的股本權益，亦無擁有可認購或提名他人認購本集團任何成員公司的證券的任何權利（不論是否可依法執行），且自2011年12月31日起於買賣或租賃或建議買賣或租賃予本集團成員公司的任何資產中，並無擁有任何直接或間接權益。

主要股東及於本公司股份及相關股份持有權益及淡倉的人士

於2012年6月30日，據本公司董事、最高行政人員及監事所知，以下人士（本公司董事或最高行政人員、監事除外）擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部之條文須向本公司披露之本公司股份及相關股份之權益或淡倉，或直接或間接擁有附有在一切情況於本公司股東大會上投票之權利之任何類別股本面值10%或以上之權益；或根據證券及期貨條例第336條須記錄於該條所述之登記冊之權益或淡倉：

股東名稱	身份	股份數目	內資股 (含非H股外資 股)百分比	H股 百分比	總註冊 股本 百分比
重慶長安工業(集團)有限責任公司(「長安工業公司」)	股份實益擁有人	41,225,600 (L)	38.51%	-	25.44%
美集物流有限公司 (「美集物流」)	股份實益擁有人	33,619,200 (L)	31.40%	-	20.74%
民生實業(集團)有限公司 (「民生實業」)	股份實益擁有人	25,774,720 (L)	24.07%	-	15.90%
民生實業(附註1)	控制法團之權益	6,444,480 (L)	6.02%	-	3.98%
香港民生實業有限公司 (「香港民生」)	股份實益擁有人	6,444,480 (L)	6.02%	-	3.98%
788 China Fund Ltd.	投資經理	4,000,000 (L)	-	7.27%	2.47%
Braeside Investments, LLC (附註2)	投資經理	3,423,000 (L)	-	6.22%	2.11%
Braeside Management, LP (附註2)	投資經理	3,423,000 (L)	-	6.22%	2.11%
McIntyre Steven (附註2)	控制法團之權益	3,423,000 (L)	-	6.22%	2.11%
Pemberton Asian Opportunities Fund	實益擁有人	3,300,000 (L)	-	6.00%	2.04%

附註1: 香港民生是民生實業的子公司, 本公司董事盧國紀先生和盧曉鐘先生分別持有民生實業24%和6%的股權。

附註2: 根據披露權益通知文檔, Braeside Management, LP 為 Braeside Investments, LLC 的全資子公司, McIntyre Steven 為 Braeside Investments, LLC 之控股股東。

附註3: (L)-好倉, (S)-淡倉, (P)-可供借出之股份。

除本公告所披露者外, 於2012年6月30日, 據本公司董事及最高行政人員所知, 概無其他人士(本公司董事或最高行政人員、監事除外)擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部之條文須向本公司作出披露之權益或淡倉; 或直接或間接擁有附有在一切情況於本公司及/或本公司任何子公司股東大會上投票之權利之任何類別股本面值10%或以上之權益; 或根據證券及期貨條例第336條須記錄於該條所述之登記冊之權益或淡倉。

競爭利益

本公司的股東美集物流、民生實業、香港民生和長安工業公司均與本公司簽訂了以本公

司為受益人的非競爭承諾函。詳情請參見本公司於2006年2月16日刊發的招股章程和2011年年報。

在本報告期間，因民生實業和香港民生（連同他們各自的聯繫人）合計持有本公司股份降至20%以下，本公司與民生實業和香港民生簽署的非競爭承諾函不再有效。

持續關連交易

截至2012年6月30日止6個月期間，本集團與關連人士（定義同創業板上市規則）進行的持續關連交易獲得的收入約為人民幣1,491,206千元（其中長安汽車及其聯繫人為人民幣1,478,249千元、長安工業公司及其聯繫人為人民幣4,254千元、南京寶鋼住商金屬製品有限公司為人民幣8,703千元），占本集團於本報告期間收益的約90.00%。

截至2012年6月30日止6個月期間，本集團通過關連人士（定義同創業板上市規則）採購的運輸勞務約為人民幣186,929千元（其中長安工業公司及其聯繫人為人民幣228千元、民生實業及其聯繫人為人民幣156,373千元、長久及其聯繫人為人民幣30,328千元），占本集團於本報告期銷售成本的約12.83%。

截至2012年6月30日止6個月期間，本集團沒有向關連人士（定義同創業板上市規則）採購工程建設服務。

截至2012年6月30日止6個月期間，本集團於關連人士（定義同創業板上市規則）處日最高貸款（含利息）餘額為零，於關連人士處日最高存款（含利息）餘額為人民幣154,779千元，於關連人士處票據貼現累計總額為人民幣38,000千元。

購入、贖回或出售本公司上市證券

截至2012年6月30日止6個月期間，本公司及子公司概無購入或贖回或出售或註銷本公司及子公司已發行的股份。

公眾持股量

基於公開予本公司查詢之資料，在本報告期內，本公司一直維持上市規則所訂明並經聯交所同意之公眾持股量。

承董事會命
重慶長安民生物流股份有限公司
張倫剛
董事長

中國重慶，
2012年7月30日

於公告日期，本公司的董事包括：

執行董事：

張倫剛先生

高培正先生

盧曉鍾先生

朱明輝先生

William K Villalon先生

非執行董事：

盧國紀先生

劉敏儀女士

李鳴先生

吳小華先生

周正利先生

Danny Goh Yan Nan先生

獨立非執行董事：

彭啟發先生

張鐵沁先生

潘昭國先生

本公告將自發出日期起最少7天載於創業板網站(<http://www.hkgem.com>)的「最新公司公告」一頁。

* 英文名稱僅供識別